

English Worship Service			
[Westminster Hall, 11:15 am]		[Pastor: Daniel J. Kim]	
Prelude			Pianist
* Call to Worship			Pastor
Praise & Worship			Praise Team
* Apostles' Creed			Congregation
* Doxology			Congregation
Congregational Prayer	David	John	(Pastor)
Offering			Congregation
* Offering Hymn			Congregation
* Offering Prayer			Pastor
Welcome/Fellowship			Congregation
Scripture Reading	Luke 1:26-35	Pastor	
Anthem			Jerusalem Choir
Sermon	"His Birthing"	Pastor	
* Hymn	126	Congregation	
* Benediction			Pastor
* Lord's Prayer Song			Congregation
(* Please stand)			

“His Birthing”

Christmas signifies the human birthing of Jesus Christ, the Son of God. In His incarnation, Jesus was born as a baby into this world. The concept of "birthing" is a very important way of God in His very nature, His creation, and particularly His incarnation. The entire Trinity (three persons of the Godhead) was involved in the process of the incarnational birthing. (1) It is the very nature of the Father to eternally birth (begotten, generate) his Son. The Father is the Father because He has a divine Son. Thus, in the process of incarnation, it was natural for the Father to bring His Son into this world by birthing Him as a human baby. (2) It is the nature of the Son to be eternally birthed (begotten, generated) by the Father. Thus, it was appropriate that the Son be the one who is birthed as a human being in time and space. "You will be with child and give birth to a son ... He will be great will be called the Son of the Most High ... So the Holy One to be born will be called the Son of God" (vv. 31-32, 35). (3) It is the work of the Holy Spirit which was required to actualize the incarnation and birth of Jesus: "The Holy Spirit will come upon you, and the power of the Most High will overshadow you" (v. 35). As a matter of fact, it is the nature of the Holy Spirit--like a divine incubator and midwife--to actualize the birthing process of the whole creation (Gen. 1:1-2), the humanity (Gen. 2:7), the new Israel (Ez. 37:1-10), and the church (Acts 2:1-4,17-18). The season of Christmas, then, is a wonderful time of birthing Christ elements in our lives by the Spirit. Thus, like any effectual birth, we must be prepared for the whole process of conception, pregnancy, and labor pain for the sake of the new emergent Christlike challenges in our lives.

Announcements

- We warmly welcome all newcomers to our worship service.
We invite you to join us for fellowship at Room 104 after the service.
- If you have any special prayer requests, please submit them in the prayer box located at the rear, so that we may pray for you.
- Sunday Study Groups are as follows:
10:00 am (Room 104) - Leadership and Intercession (led by Pastor Daniel)
12:00 pm (Room 104) - Children’s Sunday School Class (led by Cing and Shin Hye)
1:00 pm (Room 604) - Youth Bible Study (led by Pastor David John and Sally Khokhar)
1:00 pm (Room 104) - “Christian Doctrine” Study (led by Jimmy Eppley)
1:00 pm (2nd floor) - “Romans” Bible Study (led by Vung Zam Cing)
1:00 pm (9th floor) - Mongolian Bible Study (led by Amaraa and Dashka))

예배 및 집회시간 안내

구 분	시 간	장 소
주 일 예 배	I 부 예 배	오전 9시
	II 부 예 배 (영어동시통역)	오전 11시 20분
	III 부 예배	오후 2시
	찬 양 예 배	오후 5시
	English Worship	오전 11시 15분
수 요 예 배	I 부 예 배	오전 11시
	II 부 예 배	오후 7시
새 벽 예 배		오전 5시 30분(매일)
금 요 기 도 회		오후 8시

교회학교 예배 및 부서안내

부 서		예배 및 분반공부시간	장 소	부 서		예배 및 분반공부시간	장 소
영아부(0세-24개월)	1부	오전 9시	영아부 403호	사 랑 부		오전 10시30분	102 호
	2부	오전 11시20분	유아부 706호	소 망 부		오전 10시	603 호
	3부	오후 2시	유치부 702호	예바다부	예 배	오전 11시20분	603 호
유 년 부		오전 9시	701 호		성경공부	오후 2시-3시	603 호
초 등 부		오전 9시	601 호	장 년 부		오전 10시	본 당
유초등부 연합 2부예배		오전 11시20분	701 호	장 년 부(오후반)		오후 3시30분	702 호
꿈나무영여성풍스쿨		오후 4시	701 호	소요리문답부		오전 10시20분	903 호
어린이 찬양예배(주일)		오후 5시		신앙강좌부		오후 12시40분	601 호
어린이 수요일예배		오후 7시	603 호	새가족부	월입반	오전 10시20분	602 호
중 등 부		오전 9시	501 호		전입반	오후 12시40분	
고 등 부		오전 9시	101 호	세례교육부	1부	오전 10시20분	607 호
청년 1부		오후 1시30분	101 호		2부	오후 12시40분	
청년 2부		오후 1시30분	101 호	직분자양성부		오후 12시40분	606 호
디아스포라부		오후 1시	901 호	새가족환영부		오후 12시40분	802 호

우리의 비전 (vision)	① 세계 복음화(Evangelization of the whole world) ② 교회 천국화(Kingdomization of the whole church) ③ 문화 기독교화(Christianization of the whole culture)	서울교회 QR코드 
부 목 사 서명철 장석남 황 광 유문건 박영준 조원영 서준권 교육상담목사 양세라 전도사(전도담당) 배경애 교육목사 임규현 천세종 심진희 정대은 협동목사 김철홍 원종현 김다니엘		
전도사(교육담당) 구본혜 장재원 이진광 고수은 Vung Zam Cing, David John Khokhar		
선 교 사 강아곱·주하나, 권요셉·조에스터, 김모세·이하나, 김원호(동아시아), 전광혜(서아시아), 이은준·강혜정, 바켓잔, 박병연(카자흐스탄) 스킨로토바로이, 조남해, (방글라데시), 이재훈·박병진(캄보디아), 전호진(미얀마), 조범연·김희정, 우상식·김정옥(인도), 정상진·홍성민(필라위), 서광준·이성일(인도네시아), 손신 알민메라(체코), 이재훈·박재연(마다가스카르), 김용진·황경혜(말라위), 김영호·서향정(러시아), 김인사·현혜옥(아르헨티나), 홍남가·김인규(우크라이나), 허창범·현미순(일본), 김평강·최사라(동남아시아), 김낙형 ·오정녀(케냐), 김중일·백순미(터키노동자), 탕, 썬, 코, 가, 마이, 랑, 사무알, 레이, 난, 쌍, 썬다, 사우, 키움, 랑, 흐라, 라베, 벤, 베에, 마웅, 차, 짜우, 마카렐(미얀마) 필리몬, 프로산도, 수레시, 수바쓰, 이경영, 알로롱, 비나루보도, 보디소프, 린롱, 수란존(방글라데시), 김태식, 윤왕모, 노신애, 이금순, 김명일, 김덕수(군선교)		



한국시민 양성·만민에게 전도·빈약한 자 구제
대한예수교 장로회

SEOUL PRESBYTERIAN CHURCH

원로목사
Emeritus Pastor

담임목사
Senior Pastor

135-835 서울특별시 강남구 대치동 210
210 Daechi-dong Gangnam-gu Seoul, Korea

이 종 윤
Lee Jong-Yun, Ph. D., D.D., D. D.

박 노 철
Park, No Cheol

Tel.558-1106 / Fax.558-2107
http://seoulchurch.or.kr



“대림절③: 임마누엘은 사랑입니다”
("Immanuel is Love ")

■ 마 1:18-25

사랑하는 성도 여러분, 여러분은 하나님을 어떻게 이해하고 계십니까? 요한일서 4장 8절 하반 절에 보시면, 사도 요한은 ‘하나님은 사랑이시라’ 고 하나님의 존재에 대한 매우 중요한 선포를 하고 있습니다. 하나님의 형상을 닮게 창조된 우리이기 에, 사랑은 우리 삶의 능력이고, 회복이며, 존재의 이유가 되기도 합니다. 그러나 안타깝게도 이 세상의 그 어떤 사랑도 영원 하지 않습니다. 영원하지 않기 때문에 이 세상의 사랑은 변할 수 있고, 변할 수 있는 사랑이기에 우리는 더욱 큰 아픔과 상 실감에 괴로워하기도 하는 것입니다. 그런데 여기에 영원한 사랑이 있습니다. 그것은 바로 하나님의 사랑, 즉 아가페의 사랑 입니다. 이 사랑은 결코 변하지 않습니다. 성경은 하나님의 이와 같은 사랑을 사랑도, 생명도, 천사들도, 권세자들도, 현재 일 도, 장래 일도, 그 어떤 능력도, 그 어떤 피조물이라도 절대로 끊을 수 없는 영원한 사랑이라고 말합니다. 이런 아가페 사랑 에는 우리가 배워야 할 여러 가지 아름다운 특성들이 나타나는데, 오늘은 두 가지의 특성을 살펴보면서 은혜를 나누고자 합 니다.

1. 진정한 사랑은 고통을 감내해 내는 희생이 있는 사랑입니다.

한 아기로 태어나시는 하나님의 아들의 이름은 바로 ‘예수’ 였습니다. 그리고 그 이름의 뜻은 ‘자기 백성을 그들의 죄에서 구원할 자’ 라는 의미였습니다. 사랑하는 성도 여러분, 누군가를 마음을 다하고, 뜻을 다하고, 힘을 다하고, 생명을 다해서 사 랑해 보신 적이 있으신가요? 놀랍게도 하나님은 그런 사랑을 우리에게 요구하고 계십니다. 우리는 하나님은 정말 욕심도 많 으시다고 깜짝 놀라며 말할 수도 있습니다. 그러나 우리 하나님은 그런 사랑을 요구하실 수 있는 자격이 있습니다. 왜냐하 면 그분이 먼저 우리를 그런 사랑으로 사랑해 주셨기 때문입니다. 사랑하는 성도 여러분, 마음을 다하고, 뜻을 다하고, 힘을 다하고, 생명을 다한 사랑이 어떤 것인지 알고 싶으시다면, 예수 그리스도의 십자가를 보시기 바랍니다. 그것이 바로 마음과 뜻과 힘과 생명을 다한 그분의 우리를 향하신 아가페 사랑입니다. 하나님은 우리를 사랑하십니다. 그리고 그 사랑이 십자가 의 희생을 가능케 한 것임을 결코 잊지 않으시길 바랍니다.

2. 진정한 사랑은 항상 함께 있어 주는 사랑입니다.

하나님의 아들의 두 번째 이름은 임마누엘입니다. 그리고 그 뜻은 ‘하나님이 우리와 함께 계신다’ 는 의미입니다. 모든 사랑 의 공통된 특징은 함께 있고 싶은 것입니다. 기쁨의 교제를 나누고 싶은 것입니다. 사랑이 깊으면 깊은 만큼, 사랑이 높으면 높은 만큼, 사랑이 크면 큰 만큼, 함께 있고 싶은 마음이 그 만큼 더 커지는 것입니다. 하나님이 우리를 사랑하셨습니다. 그 사랑이 얼마나 큰지, 성경은 그 사랑이 무궁하다고 선포합니다. 그 무궁한 사랑으로 인해 하나님은 우리와 함께 하시기를 갈 망하셨습니다. 그분의 가장 큰 소원이 우리와 함께 하는 것이 되어버리고 말았습니다. 우리와 함께 하고 싶으시다는 그 소원 을 이루시기 위해, 하나님은 그 어떤 어려움이라 할지라도 극복하지 못할 것이 없었습니다. 그리하여, 그 성자 하나님이 하늘 의 영광의 보좌를 버리고 이 땅에 오셨습니다. 창조주 하나님이 자신이 창조한 시간과 공간 안으로 오셨습니다. 그것도 한 여인의 몸에서 잉태된 한 아기로 오셨습니다. 임마누엘은 사랑입니다. 사랑이 아니라면 결코 임마누엘일 수가 없는 것입니다.

맺는 말

사랑하는 성도 여러분, 예수님께서는 승천하시면서 ‘볼지어다 내가 세상 끝 날까지 너희와 항상 함께 있으리라’ 라고 언약해 주셨습니다. 임마누엘의 하나님인 예수 그리스도는 세상 끝 날까지 우리와 항상 함께 계십니다. 이것이 우리의 위로입니다. 이것이 또한 우리의 기쁨이며 소망이고 능력입니다. 지금도 그 예수님은 우리와 함께 하고 계십니다. 임마누엘의 하나님으로 우리를 결코 떠나지 않으시고 항상 함께 하고 계십니다. 임마누엘이신 예수 그리스도를 더욱 깊이 묵상하는 대림절 셋째 주 일입니다. 임마누엘의 사랑은 있다가 사라지고, 사라졌다 다시 생기는 이 세상의 사랑이 아니라, 변함이 없는, 영원한 아가페 의 사랑입니다. 그 임마누엘의 사랑과 은혜가 여러분들이 맞이하는 아침, 아침마다, 순간 순간마다, 새로운 감동, 새로운 기쁨, 새로운 소망과 용기로 다가오시기를 주님의 이름으로 간절히 소원합니다.

지난 주 박노철 목사 설교요약

“하나님은 영이시니 예배하는 자가 영과 진리로 예배할지니라” (요 4:24)

주 일 예 배			
Sunday Worship Service			
	시 간	인 도	기 도
	Time	Prsider	Prayer
I	오전 9시	유문건 목사	김금준 장로
II	오전 11시 20분	박영준 목사	이동만 장로
III	오후 2시	황 광 목사	임상현 장로

입례송 Prelude	오르가니스트
예배에의 부름 Call to Worship	…눅 2:13-14…인 도 자
기 원 Invocation	인 도 자
* 찬 송 Hymn	…2(6)…다 함 께
* 신앙고백 Apostles' Creed	다 함 께
* 성서교독 Responsive Reading	…119(성탄절 1)…다 함 께
* 송 영 Doxology	…1(1) …다 함 께
기 도 Prayer	말 은 이
찬 송 Hymn	…122(122)…다 함 께
성경봉독 Scripture Reading	…눅 2:8-12…인 도 자
성도의 교제 Member's Fellowship	다 함 께
봉헌 Offering	다 함 께
* 봉헌송 Offering Hymn	…634(70) …다 함 께
* 봉헌기도 Offering Prayer	인 도 자
세례식	집 례 자
찬 양 Anthem	찬 양 대
새가족 환영 Welcome to Newcomers	다 함 께
설 교 Sermon	… 기쁘 다 구주 오셨네 …박노철 목사
(Joy to the World the Lord is Come)	
* 찬 송 Hymn	…115(115)…다 함 께
* 축 도 Benediction	설 교 자
* 주기도송 Lord's Prayer Song	다 함 께

* 표는 회중 모두 일어서는 표입니다. ()는 통일찬송가입니다.

◆ 너희 마음으로 주께 노래하며 찬송하라 (엡 5:19) ◆ CANTANTES ET PSALLENTE IN CORDIBUS VESTRIS DOMINO							
찬 양 대					현 금 송		
예 배	찬양대	지휘자	오르가니스트	피아니스트	팀파니스트	찬양대	지휘자
I 부	가브리엘	백경화	차주연	임아름	윤주일	가브리엘	임아름
II 부	할렐루야	고성진	김현정11	김양언	윤주일	그레이스앤드벨	송재월
III 부	임마누엘	류충기	김윤지	양경실	윤주일	아멘관현악단	임범창
찬양예배	베들레헴	유대왕	최수황	박수강	성탄축하 특별찬양		
영어예배	예루살렘	심상희		이승민1			
수요 I 부	호 산 나	구민영	김현정15	홍혜란			
수요 II 부	시 은	최유현	김진형	박승기			

찬 양 예 배	
오후 5시	인도, 설교: 박노철 목사

목 도	다 함 께
성 시	…눅 2:10-11 …인 도 자
찬 송	…109(109) …다 함 께
기 도	강진환 집사
성 경	…요 3:16 …인 도 자
찬 양	찬 양 대
설 교	… ” 가장 귀한 선물 “ …설 교 자
특별순서	말 은 이
* 찬 송	…121(121) …다 함 께
* 축 도	인 도 자
* 주기도송	다 함 께

수 요 예 배	
I 부 오전 11시	
II 부 오후 7시	인도, 설교: 박노철 목사

기 도	I 부: 김영옥 권사 II 부: 백혜숙 권사
성 경	…눅 1:26-38 …인 도 자
찬 양	찬 양 대
설 교	… “마리아의 믿음과 헌신” …설 교 자

새 벽 기도 회	
오전 5시30분 본당	피아니스트: 이경화 · 홍혜란김양언
설 교	박노철 · 유문건 목사

금 요 기도 회	
오후 8시	본당 2층
※성탄절을 맞아 개인기도회로 모입니다.	

하나님 중심·성경 중심·교회 중심

교 회 소 식	
☛ 모 임	
1. 뱃뵈 전도회 직장인 월례회 / 20일(주) 오후1시20분 702호	
2. 에스더 전도회 직장부 총회(속회) / 20일(주) 3부 예배 후 802호	
3. 사라 전도회 월례회 / 20일(주) 오후3시20분 502호	
4. 선교위원회 모임 / 20일(주) 오후3시30분 903호	
5. 예배위원회(안내, 봉사) 신, 구부장단회의 / 20일(주) 오후3시30분 예배위원실	
6. 제2권사회 2016년도 임역원 모임 / 22일(화) 오후12시 802호	
7. 예·결산당회 / 23일(수) 수요2부 예배 후 가이오실	
8. 스데반회 임역원 기도회 및 워크샵 / 25일(금) 오전10시10분 802호	
9. 전 도 / 20일(주) 주일전도: 전교인(1,2,3부 예배 후)	
주일은 예배드리고 전도하는 날입니다. 나가실 때 각 층 로비에 비치된	
순례자와 전도자를 가지고 이웃 전도에 힘써 주시기 바랍니다.	
22일(화) 오전 10시 70인전도대(대치삼성, 도곡plex, 롯데캐슬, 진달래, 대치 I-park, 삼성동합스테이트, 개포주요)	
오전 10시 70인전도대 화요기도팀(609호)	
23일(수) 오전 10시 70인전도대 수요기도팀(609호), 문서전도팀(603호)	
오후 1시 70인전도대 특례생 학부모 기도팀(903호)	
오후 1시30분 70인전도대 수요노방팀, 마리아 전도회(607호)	
오후 8시 70인전도대 수요야간팀, 스데반회(한티공원)	
24일(목) 오전 10시 70인전도대(중점전도: 은마, 미도, 대치현대, 역삼라키, 개포주공6,7단지), 레미안 대치 팰리스	
오전 10시 70인전도대 목요기도팀 603호(11시 202호)	
25일(금) 오후 2시30분 70인전도대	
26일(토) 오후 3시 70인전도대 토요노방팀, 발립 선교회(한티공원)	
☛ 알 림	
1. 새가족 등록 / 우리 교회에 처음 오신 분들을 예수님의 이름으로 환영합니다.	
예배 후 목사님과과의 대화시간을 가지시기 바랍니다. (202호-칼빈홀)	
2. Baby-sitting 운영 / 수요예배와 주일오후 찬양예배에 참석하는 유아를 위해 403호에서 아기를 돌보고 있습니다.(베들레헴 홀)	
3. 영어동시통역 (통역: 김사라 권사) / 2부 예배 시 외국인을 위한 영어동시통역이 있습니다.	
동시통역이 필요하신 분은 현관에서 안내위원들에게 Earphone을 받아 사용하신 후 반납해 주시기 바랍니다.	
『Simultaneous interpretation earphones are available to help your service, please ask an usher at the door to assist you』 (Interpreter : Sarah Kim)	
4. 특별 제직회 / 27일(주일) 찬양예배 후 2층 본당에서 2015년 결산 및 2016년 예산 승인을 위한 제직회로 모입니다.	
5. 성탄절기예배 안내 / 이번 주간은 성탄절 기간으로 모입니다.	
성탄전야 예배 : 24일(목) 오후7시 본당에서 드립니다.	
성탄새벽 예배 : 25일(금) 오전5시 본당에서 드립니다.	
성탄축하감사 예배 : 1부-25일(금) 오전 9시 본당.	
2부-25일(금) 오전 11시 본당에서 드리며 성탄감사헌금을 드립니다.	
성탄의 기쁨이 넘치는 한 주간 되시기 바랍니다.	
6. 2015년 하반기 회계 감사 / 찬양대, 교회학교 등 각 해당 부서 회계 담당자는 회계장부를 정리하여	
부사장 결재를 득한 후 12월27일 주일까지 사무국으로 제출하기 바랍니다.	
뒷면으로 계속☞	

“서울교회 새가족으로 오신 여러분을 진심으로 환영합니다”											
성 명	다락방	소속부서	인도자	성 명	다락방	소속부서	인도자	성 명	다락방	소속부서	인도자
김병권1	14교구	마가복사팀	인내팀	이성기5	13-28	안드레	서랑팀/배경매	양진영1	5교구	할렐루야찬양대	백정화
정영균	14교구	마가복사팀	인내팀	노종균	16-14	도르가	본인	이영은1	교육2국	청년1부	화평팀
진한서	1-8	한나	화평팀	장윤아	13-28	도르가	서랑팀/배경매	박수지	교육2국	고등부	자비팀
이래영	13-26	마리아	인내팀	석원재	1-26	빌립	서랑팀/배경매	서영준2	교육1국	초등부	화평팀
이란희	13-13	뵈뵈	인내팀/고은하	전햇님	1-26	도르가	서랑팀/배경매	김윤아1	교육1국	초등부	본인
고은하	13-13	루디아	인내팀	오윤섭	5교구	아멜관현악단	임범창	오주원1	교육1국	영아부	수요야간노방전도자
도영희	4-11	루디아	인내팀	이희권	교육2국	청년1부	화평팀	“네가 믿으면 하나님의 영광을 보리라”			

앞면에서 계속	
7. 금일 세례식 실시 / 12월 세례식이 금일 20일(주일) 1,2,3부 예배 시 있습니다.	
*기타 금금 사항은(607호 세례교육부)로 문의바람	
8. 상담 안내 / 법률, 세무, 병무, 교육, 가정 상담을 실시하고 있습니다.	
주일 오전 11시 30분-오후 1시 (310호) ※ 전화 예약 010-5779-1329	
9. 의료 상담 / 안인호(이비인후과), 정철웅(외과) 주일 오전 10시30분 - 오전11시까지	
1층 서적부에서 의료 상담 및 진료를 합니다. ※ 전화 예약 010-2902-5922	
☛ 장 례	
1.故 유기동 성도(4교구 박광서 집사의 모친, 백경화 권사의 시모) / 12월12일(토) 별세, 14일(월) 천국환송예배	

메시야가 오시면	
이방인들에게 짓밟히고 천대받던 갈릴리 사람들이 메시야가 오심으로 그 신분과 위상이 달라지게 되었다. 사망의 그늘에 앉아 있던 백성들이 생명의 빛을 찾았고 무지와 절망의 그늘에서 신음하던 이들이 참 지식과 광명을 보게 되었다. 멸시와 천대와 저주의 그늘에 살던 이들이 존귀와 찬양과 축복을 받게 된 것이다. 영적으로 혼음한 갈릴리 사람처럼 하나님 아닌 우상을 섬기며 배로 하나님을 삼고 부끄러움으로 영광을 삼던 죄인들이 메시야를 만남으로 삼하고 터진 부분들이 치유함을 받고 죽었던 생명이 소생함을 받게 된 것이다.	
욕심과 거짓과 교만의 어두움들이 빛 되신 예수가 오시면 물러가게 된다. 메시야가 오시면 무거운 멍에가 풀려지고 괴롭던 채찍과 짓누르던 힘이 물러가게 된다. 수고한 농부가 가을이 되어 추수하는 기쁨처럼 거룩한 기쁨을 맛보게 될 것이다.	
-이종윤 원로목사 신앙칼럼 ‘순례자’에서	
청 결	거룩한 하나님의 집을 청결하게 유지하기 위해 힘쓰시다.
유 지	교회에서 음식물 섭취는 만나 홀(801호)에서만 하시기 바랍니다.
에너지	불필요하게 전기를 켜놓은 복도와 화장실 전등을 끄시다.
절 약	방을 사용한 후 나올 때 반드시 전기(전등, 플러그, 마이크 등)를 끄고 나오시다.
주 일	주일은 예배와 전도하는 날입니다.
성 수	가급적 회의를 줄이시고 예배와 전도에 집중하시기 바랍니다.